

# Inhalt

Nr. 4 | 2016

6



37



68



## ALTE LANDTECHNIK

- 03 Editorial
- 05 Inhaltsverzeichnis
- 73 FALS-Vorstand
- 74 Veranstaltungen Inland
- 75 Veranstaltungen Ausland
- 76 Aus den Sektionen
- 78 Aus den Clubs
- 81 Kleinanzeigen

## ANLÄSSE

- 06 Oldie-Traktorentreffen Fehraltorf 2016
- 22 7. Internationales Eichertreffen am Schluchsee
- 29 Deutz-Treffen in Fahrwangen
- 49 Attività estiva del GTET
- 55 I primi 20 del Gruppo Trattori d'epoca Ticino GTET
- 70 Raduno nazionale di Fehraltorf

## BERICHTE

- 11 FALBE Dreschfest auf dem Oldtimerhof in Rüfenacht
- 12 40 Jahre Aebi Terratrac – Teil 4
- 17 FALZ Frühschoppen-Ausfahrt mit Traktor
- 18 Ein Hürlimann und ein Dutzend Porsche-Diesel
- 21 FALNOWE an der Gewerbeausstellung Breitenbach
- 25 Tracteurs Nostalgie – Berolle 2016
- 26 BELARUS TRACTOR
- 30 Öpfu- u Härdöpfumärt z'Bärn mit emene FALBE-Egge
- 33 Schilter Ausflug 2016
- 34 Erstes Oldtimertreffen in Muri AG mit Raritäten
- 37 Ein Treffen der bärenstarken Traktoren aus München
- 40 Kröv an der Mosel – zu Besuch bei Freunden
- 45 Motrac-Club Oldie-Traktorentreffen Fehraltorf
- 47 HCS-Ausflug mit der Dampfbahn Furka-Bergstrecke
- 52 Gotthardpilot Viktor Gerussi hat den Chefposten abgegeben
- 53 FALRA ging in die Luft
- 56 Der FALS Vorstand tagte im Waadtland
- 58 Ackertag des Museums d'Schüür im Oberhasli
- 63 Die Hammerschmiede Seengen im Modell nachgebaut
- 66 Der Name «Hürlimann» ist ein gewichtiger Teil meines Lebens
- 68 Ausstellung im Traktormuseum am Bodensee
- 69 FALNOWE Grillplausch auf dem Nunningerberg

## TECHNISCHER BEITRAG

- 46 Batterieschäden – in der Winterzeit wenn möglich vermeiden

## KURZ NOTIERT

- 71 Boi-Club Ausfahrt auf die Seebodenalp in Küssnacht
- 71 Wie der Köpfli-Kühlergrill entstanden ist
- 71 65. Winzerfest-Umzug in Döttingen
- 71 Kilbi & Oldtimertreffen Jaun Im Fang
- 72 Ausfahrt von Belp nach Bürchen (VS)
- 72 FALNOWE Vereinsreise ins Val-de-Travers